

**Zmluva o dielo**  
**č.: /2000/2009**  
**na výstavbu váh nápravových tlakov**  
**uzavretá podľa ustanovenia § 536 a násl. zákona č. 513/1991 Zb. (Obchodného zákonníka)**  
**v znení neskorších predpisov**  
**(ďalej len „zmluva“)**

**Preambula**

Predkladaná zmluva nadväzuje na Zmluvu o dielo na váženie nápravových tlakov na cestných hraničných priechodoch Slovenskej republiky, etapa 2, podpísanú 3.6.1996 medzi vtedajším Štátnym fondom cestného hospodárstva a spoločnosťou EMCon, spol. s r.o.

Rozhodnutím ministra dopravy, pôšt a telekomunikácií č.108 z 31.12.2001 (príloha č. 1), táto zmluva prešla počnúc 1.1.2002, so všetkými právnymi dôsledkami, zo Štátneho fondu cestného hospodárstva na Ministerstvo dopravy, pôšt a telekomunikácií SR. K tomuto dňu zmluva bola plnená na 63,6%, t. j. z celkového počtu 11 váh bolo už vystavaných sedem a na realizáciu čakali ďalšie štyri (príloha č. 3). Pre celé dielo bol na zakúpenie jednotnej technológie vyplatený preddavok, z ktorého na nerealizovanú časť diela pripadlo 5 522 237,- Sk (183 304,69 €).

Na základe Dohody o prevode práv a povinností medzi Ministerstvom dopravy pôšt a telekomunikácií SR, Slovenskou správou ciest a spoločnosťou EMCon, spol. s r.o., bola zmluva (v zmysle Rozhodnutia ministra č. 108 z 31.12.2001 ods. 1c) dňa 3.9.2009 (príloha č. 2) cedovaná na Slovenskú správu ciest.

**Čl. I.**  
**ZMLUVNÉ STRANY**

**OBJEDNÁVATEĽ:**

Slovenská správa ciest

Sídlo:

Štatutárny orgán:

Právna forma:

Miletičova 19, 826 19 Bratislava

Ing. Roman Žembera, generálny riaditeľ

rozpočtová organizácia

Osoby oprávnené na rokovanie

vo veciach:

- zmluvných:

- technických:

Ing. Jozef Polčic, riaditeľ úseku pre technický  
rozvoj

- cenových:

IČO:

003328

DIČ:

2021067785

Bankové spojenie:

Štátna pokladnica

Č. účtu:

7000135433/8180

ďalej len „objednávateľ“)

## ZHOTOVITEĽ:

EMCon, spol. s r.o.

Lamačská 8, 811 04 Bratislava

Štatutárny orgán:

Ing. Pavol Baláž, CSc., riaditeľ

Zmocnení pre rokovanie:

zmluvné:

Ing. Pavol Baláž, CSc.

technicko realizačné:

Ing. Václav Koutný

IČO:

17 309 956

DIČ/IČ DPH:

2020299171/ SK 2020299171

Bankové spojenie:

Tatra banka, a.s.

č.ú.:

2624252213/1100

Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro, vložka č. 621/B

(ďalej len „zhotoviteľ“)

**Čl. II.****PREDMET ZMLUVY**

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje dodať a zabudovať štyri váhy nápravových tlakov značky SUPAWEIGH na kľúč, t.j. vykonanie všetkých stavebných a montážnych prác, inštalácie technológie, ako aj úradného overenia v zmysle požiadaviek metrologie, na parkoviskách, resp. odstavných plochách týchto ciest I. triedy:
  - a) cesta I/59 smer Ružomberok, časť Uľanka,
  - b) cesta I/59 smer Banská Bystrica, časť Liptovská Osada,
  - c) cesta I/65 smer Banská Bystrica, resp. Žiar nad Hronom,
  - d) cesta I/73 smer Svidník, časť Krajná Poľana.
2. Objednávateľ sa zaväzuje dokončené dielo prevziať a zaplatiť za jeho vykonanie cenu dohodnutú v tejto zmluve.
3. Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť dielo vo vlastnom mene, na vlastný náklad a na vlastné nebezpečenstvo, v súlade s projektom pre stavebné povolenie, v súlade s podmienkami stavebných povolení a iných povolení vydaných pre výstavbu, a v súlade so všetkými právnymi predpismi a technickými normami, ktoré sú platné na území SR.
4. Objednávateľ môže v prípade potreby uvedené lokality zmeniť s tým, že v dostatočnom predstihu túto svoju požiadavku oznámi zhotoviteľovi.
5. Každá váha bude pracovať v náhodne zvolenom režime, t. j. s prenosným PC a tlačiarňou (umiestnených v servisnom vozidle), kde bude možné pripojiť sa na meraciu konzolu, v ktorej bude umiestnené ovládanie režimu váženia a vyhodnocovacia jednotka. Po spustení testovacieho programu a jeho vyhodnotení bude možné okamžite začať s meraním osovej záťaže.
6. Softvérové vybavenie zariadenia bude úplne kompatibilné s už existujúcim systémom váženia (hraničný priechod Vyšné Nemecké).
7. Súčasťou dodávky je zaškolenie obsluhujúceho personálu objednávateľa, resp. ním vybratej autorizovanej právnickej osoby.

### Čl. III. ČAS PLNENIA

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že po vydaní stavebných povolení, s prihliadnutím na klimatické podmienky miestnych lokalít, začne s realizáciou diela.
2. Termín dokončenia celého diela je 31.12.2010.

### Čl. IV. PODKLADY

1. Všetky parkoviská, resp. odstavné plochy, na ktorých budú vybudované nápravové váhy sú vo vlastníctve objednávateľa. Objednávateľ prostredníctvom zamestnancov organizačných zložiek – IVSC bude spolupracovať so zhotoviteľom, hlavne čo sa týka konečného riešenia umiestnenia váh, možnosti napojenia na elektrickú prípojku, ako aj pri vybavovaní a vydaní stavebných povolení.

### Čl. V. CENA A PLATOBNÉ PODMIENKY

1. Cena diela v zmysle čl. II je dohodnutá v súlade so zákonom č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhlášky č. 87/1996 Z.z., ktorou sa vykonáva zákon o cenách v znení neskorších predpisov ako cena pevná a činí:

**707 200,- € (21 305 107,20 Sk) bez DPH  
slovom sedemstosedemtisícdivesto eur**

s DPH 19% 841 568,- € (25 353 077,57 Sk)

2. Kalkulácia ceny je uvedená v prílohe č. 3 k tejto zmluve.
3. Spôsob úhrady:
  - a) Po podpísaní tejto zmluvy zaplatí objednávateľ 10% z ceny diela ako jednorazový preddavok na počiatkové náklady spojené s výstavbou diela.
  - b) Zhotoviteľ bude priebežne fakturovať každú dokončenú ucelenú časť, ktorá bude zápisnične zdokumentovaná.
  - c) Faktúra a jednotlivé čiastkové faktúry budú mať náležitosti účtovného a daňového dokladu.
  - d) Lehota splatnosti faktúr je 30 dní odo dňa doručenia objednávateľovi.
  - e) Konečné vyúčtovanie každej váhy v zmysle rozpočtu a zohľadnením preddavku na technológiu (Preambula) bude do 14 dní po jej dokončení a protokolárnom odovzdaní.
  - f) Zhotoviteľ môže po dohode s objednávateľom presúvať finančné prostriedky z jednej váhy na druhú, ak tieto narástli alebo poklesli počas realizácie a dopredu sa nedali predpokladať maximálne však o 10 %. V prípade tohto prekročenia je potrebný písomný súhlas objednávateľa.

**Čl. VI.  
OSOBITNÉ DOJEDNANIA**

1. Objednávateľ prostredníctvom zamestnanca IVSC odovzdá zhotoviteľovi stavenisko na výstavbu váhy, určené na realizáciu.
2. Časť diela (každú dokončenú váhu) objednávateľ protokolárne prevezme od zhotoviteľa. Súčasťou protokolu bude všetka dokumentácia súvisiaca so zhotoveným dielom.
3. Dielo sa považuje za splnené jeho odovzdaním zhotoviteľom a prevzatím objednávateľom.

**Čl. VII.  
SANKCIE**

1. V prípade, že zhotoviteľ nedodrží termín ukončenia diela (čl. III.), je povinný uhradiť objednávateľovi zmluvnú pokutu v hodnote 0,05% z ceny diela za každý deň oneskorenia s výnimkou, keď oneskorenie bolo spôsobené porušením povinnosti objednávateľa (čl. VI.).
2. Pri omeškaní sa s platbou diela zaplatí objednávateľ zhotoviteľovi úroky z omeškania vo výške 0,05% za každý omeškaný deň z fakturovanej časti diela.

**Čl. VIII.  
ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY A ZÁRUČNÁ DOBA**

1. Záručná doba na stavebnú časť diela je 5 rokov a technologickú časť je 36 mesiacov a začína plynúť dňom odovzdania prevzatia diela.
2. Záruka sa nevzťahuje na prípady, kedy používanie diela bolo v rozpore s prevádzkovými pravidlami diela, alebo všeobecnými zásadami prác s vážiacou technikou.
3. Záručná doba sa automaticky predlžuje o dobu, počas ktorej bol predmet zmluvy vyradený z činnosti spôsobený dôvodmi, na ktoré sa vzťahuje záruka.
4. Zhotoviteľ prednostne zaručuje objednávateľovi možnosť zmluvného servisu na každej váhe podľa jeho potrieb.

**Čl. IX.**  
**ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**


1. Akékoľvek zmeny tejto zmluvy je možné robiť len na základe písomných číslovaných dodatkov, ktoré podpíšu obidve zmluvné strany.
2. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, po dvoch pre každú zmluvnú stranu.
3. Na vzťahy neupravené touto zmluvou sa vzťahujú príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka.
4. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú prílohy:  
Príloha č. 1 - Rozhodnutie ministra dopravy, pôšt a telekomunikácií č.108 z 31.12.2001 (1 strana)  
Príloha č. 2 - Dohoda o prevode práv a povinností medzi Ministerstvom dopravy pôšt a telekomunikácií SR, Slovenskou správou ciest a spoločnosťou EMCon, spol. s r.o. (3 strany)  
Príloha č. 3 - Príloha k Zmluve o dielo na výstavbu váh nápravových tlakov (tabuľka)
5. Zmluvné strany výslovne prehlasujú, že táto zmluva zodpovedá ich slobodnej vôli, uzavierajú ju dobrovoľne a na znak súhlasu s jej obsahom ju podpisujú.
6. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami.

Bratislava, dňa 28. 10. 2009

Objednávateľ

Zhotoviteľ

SLOVENSKÁ SPRÁVA CIEST  
Miletčova 19  
826 19 BRATISLAVA



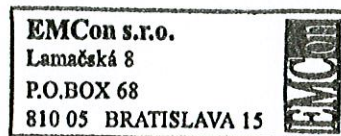
---

Ing. Roman Žembera  
Generálny riaditeľ SSC



---

Ing. Pavol Baláž, CSc.  
riaditeľ EMCon, spol. s r.o.



Minister dopravy, pošt a telekomunikácií Slovenskej republiky

**ROZHODNUTIE**  
 ministra dopravy, pošt a telekomunikácií  
 číslo 108 z 31. decembra 2001.

V nadväznosti na § 10 zákona č. 553/2001 Z.z. o zrušení niektorých štátnych fondov, o niektorých opatreniach súvisiacich s ich zrušením a o zmene a doplnení niektorých zákonov, ktorým sa zrušuje Štátny fond cestného hospodárstva so sídlom v Bratislave

**I. u k l a d á m**

1. Riaditeľovi Štátneho fondu cestného hospodárstva so sídlom v Bratislave
  - a) vykonať bezodplatný prevod správy všetkého majetku zo Štátneho fondu cestného hospodárstva na Ministerstvo dopravy, pošt a telekomunikácií SR, a to nehnuteľného majetku, hnutelného majetku, vecí a ostatných majetkových práv, záväzkov a povinností
  - b) zabezpečiť prechod zamestnancov a s tým súvisiacich pracovnoprávných vzťahov
  - c) cedovať zmluvy s EMCON-om na rozpočtovú organizáciu Slovenská správa ciest  
Termin: 1.1.2002
  - d) na základe nariadenia vlády SR č.91/1996 Z.z. o štátnych zárukách v znení neskorších predpisov vypracovať prehľad čerpania všetkých úverov k 31.12.2001 a odovzdať Ministerstvu financií SR  
Termin: 15.1.2002
2. Riaditeľovi Štátneho fondu cestného hospodárstva so sídlom v Bratislave a vedúcemu úradu Ministerstva dopravy, pošt a telekomunikácií SR uzavrieť záverečné delimitačné protokoly a príslušné dohody o rozsahu majetku, práv a povinností  
Termin: 15.2.2002
3. Generálnemu riaditeľovi sekcie rozpočtu a vnútornej ekonomiky a generálnemu riaditeľovi sekcie cestnej infraštruktúry v súlade s úlohou v bode E.11. uznesenia vlády SR č.904 z 26.9.2001 predložiť Ministerstvu financií SR kompletne auditované účtovné výkazy Štátneho fondu cestného hospodárstva vrátane záväzkov a pohľadávok k termínu zrušenia Štátneho fondu cestného hospodárstva  
Termin: 15.2.2002

**II. z r u š u j e m**

s účinnosťou od 1.1.2002 zriaďovaciu listinu č.2007/M-93 zo 7.októbra 1993 a štatút č.250/1993 pre Štátny fond cestného hospodárstva so sídlom v Bratislave.



Minister:

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten signature]*

Ministerstvo dopravy, pôšt  
a telekomunikácií SR

Zmluva č. 162/230/2009

Prílohy/listy:

**Dohoda o prevode práv a povinností**  
zo zmluvy o dielo na váženie nápravových tlakov na cestných hraničných  
priechodoch Slovenskej republiky, etapa 2 zo dňa 3.6.1996  
v znení neskorších dodatkov  
uzavretá podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka

medzi

**Objednávateľom** : Slovenská republika zastúpená Ministerstvom dopravy, pôšt  
a telekomunikácií SR  
**Sídlo** : Námestie slobody 6  
810 05 Bratislava  
**Oprávnený k podpisu** : JUDr. Andrej Holák – vedúci služobného úradu  
**IČO** : 30416094  
**DIČ** : 2020799209  
**Bankové spojenie** : Štátna pokladnica  
**Číslo účtu** : 7000117569  
(ďalej ako „objednávateľ“)

a

**Nadobúdateľom** : Slovenská správa ciest  
**Sídlo** : Miletičova 19, 826 19 Bratislava  
**Štatutárny orgán** : Ing. Roman Žembera, generálny riaditeľ  
**IČO** : 00003328  
**DIČ** : 2021067785  
**IČ-DPH** : nie je platcom DPH  
**Bankové spojenie** : Štátna pokladnica, č. účtu 7000135433/8180  
(ďalej ako „nadobúdateľ“)

a

**Zhotoviteľom** : EMCOn, spol. s r. o.  
**Sídlo** : Lamačská cesta 8  
**Štatutárny orgán** : Ing. Pavol Baláž, CSc., riaditeľ  
**IČO** : 17 309 956  
**DIČ/IČ DPH** : 2020299171 / SK2020299171  
**Bankové spojenie** : TB, a.s.  
**Číslo účtu** : 2624252213/1100  
Zapísaný v Obchodnom registri vedenom Okresným súdom Bratislava I, oddiel: Sro, vložka  
č. 621/B  
(ďalej ako „zhotoviteľ“)

(ďalej spoločne ako „účastníci dohody“)

### **Preambula**

Účastníci dohody sa dohodli na prevode práv a povinností zo zmluvy o dielo na váženie nápravových tlakov na cestných hraničných priechodoch Slovenskej republiky, etapa 2 uzavretej dňa 3.6.1996 v znení neskorších dodatkov (ďalej ako „zmluva“) medzi objednávatelom Štátny fond cestného hospodárstva (účinnosťou zákona č. 553/2001 Z.z. o zrušení niektorých štátnych fondov v znení neskorších predpisov došlo k prechodu práv a povinností tohto fondu vyplývajúcich z pracovnoprávných vzťahov a z iných vzťahov, ako aj pohľadávky a záväzky tohto fondu na Ministerstvo dopravy, pôšt a telekomunikácií Slovenskej republiky) a zhotoviteľom nasledovne:

### **Článok I Predmet dohody**

1. Na základe tejto dohody objednávatel prevádza na nadobúdateľa všetky práva a povinnosti, ktoré pre neho vyplývajú zo zmluvy.
2. Nadobúdateľ prijíma od objednávatel'a prevádzané práva a povinnosti zo zmluvy o dielo a nastupuje v celom rozsahu na miesto objednávatel'a podľa zmluvy.
3. Súhlas zhotovitel'a s prevodom práv a povinností z objednávatel'a na nadobúdateľa je daný jeho podpisom na tejto dohode.
4. Objednávatel' prehlasuje, že mu nie je známa žiadna prekážka pre jeho prevod práv a povinností zo zmluvy na nadobúdateľa a že prevod práv a povinností sa uskutočňuje v súlade s platnými právnymi predpismi.
5. Účastníci dohody vyhlasujú, že sa s touto dohodou riadne oboznámili a sú im dostatočne známe všetky práva a záväzky, ktoré sa na základe tejto dohody prevádzajú na nadobúdateľa.
6. Okamihom uzavretia tejto dohody vstupuje nadobúdateľ do právneho vzťahu so zhotoviteľom založeného zmluvou.
7. Dňom nadobudnutia účinnosti tejto dohody objednávatel' nie je oprávnený voči zhotoviteľovi uplatňovať žiadne nároky zo zmluvy, resp. v súvislosti s ňou.
8. Po nadobudnutí účinnosti tejto dohody je zhotoviteľ povinný plniť svoje povinnosti zo zmluvy a uplatňovať si z nej práva u nadobúdateľa.

### **Článok II Cena prevodu a odovzdanie písomnej dokumentácie**

1. Prevod práv a povinností z objednávatel'a na nadobúdateľa zo zmluvy sa uskutočňuje bezodplatne.



- Objednávateľ sa zaväzuje odovzdať nadobúdateľovi všetku písomnú dokumentáciu, ktorá sa vzťahuje k prevádzaným právam a povinnostiam zo zmluvy o dielo, pri podpise tejto dohody.
- Odobzkanie a prevzatie písomnej dokumentácie sa uskutoční formou odovzdávacieho protokolu, ktorý na znak súhlasu podpíšu účastníci dohody.

### Článok III Záverečné ustanovenia

- Zmeny jednotlivých ustanovení tejto dohody je možné vykonať len formou číslovaných písomných dodatkov, ktoré budú tvoriť neoddeliteľnú súčasť tejto dohody.
- V prípade akéhokoľvek sporu vyplývajúceho z tejto dohody sa účastníci dohody budú snažiť vyriešiť ho prednostne vzájomným rokovaním.
- Akékoľvek ustanovenie tejto dohody, ktoré je neplatné, nezákonné alebo nevynútiteľné podľa platného práva, bude neúčinné iba v rozsahu, v akom túto neplatnosť, nezákonnosť a nedostatok či stratu vynútiteľnosti postihuje právo, bez akéhokoľvek vplyvu na ostatné ustanovenia tejto dohody. Účastníci dohody sa zaväzujú nahradiť akékoľvek neplatné alebo neúčinné ustanovenie novým ustanovením, ktoré je platné a čo najlepšie zodpovedá nahrádzanému neplatnému alebo neúčinnému ustanoveniu.
- Táto dohoda je vyhotovená v šiestich rovnopisoch, z ktorých každý účastník dohody obdrží po dva rovnopisy.
- Táto dohoda nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu všetkými účastníkmi dohody.
- Účastníci dohody prehlasujú, že sa s dohodou riadne oboznámili, súhlasia s jej obsahom a na znak toho ju podpisujú.

v Bratislave dňa

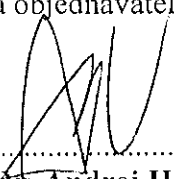
v Bratislave dňa 3.9.2009

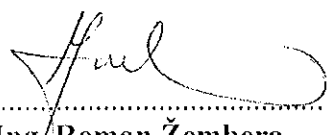
v Bratislave dňa 3.9.2009

za objednávateľa:

za nadobúdateľa:

za zhotoviteľa:

  
.....  
JUDr. Andrej Holák  
vedúci služobného úradu

  
.....  
Ing. Roman Žembera  
generálny riaditeľ

  
.....  
Ing. Pavol Baláž, CSc.  
riaditeľ

Príloha č. 3 k Zmluve o diele na výstavbu váh nápravových tlakov

Rekapitulácia zmluvy o diele na výstavbu 11 váh (2.etapa) z 3.6.1996. Ceny v Sk

Hraničný priechod	Projektové a predrealizačné práce	Stavebné práce	Technológia vážená a riadenia	Cena bez DPH	Cena s DPH 6% rok 1996	Cena s DPH 19% rok 2009
Javorina	123 000	2 530 000	945 000	3 598 000	3 813 880	4 281 620
Slovenské Ďarmoty	125 000	2 309 000	945 000	3 379 000	3 581 740	4 021 010
Šiatorská Bukovina	138 000	2 405 000	945 000	3 488 000	3 697 280	4 150 720
Kráľ	125 000	2 355 000	945 000	3 425 000	3 630 500	4 075 750
Slovenské Nové Mesto	138 000	2 485 000	945 000	3 568 000	3 782 080	4 245 920
<b>Brodské</b>	<b>115 000</b>	<b>2 530 000</b>	<b>945 000</b>	<b>3 590 000</b>	<b>3 805 400</b>	<b>4 272 100</b>
Horné Srnie	115 000	2 295 000	945 000	3 355 000	3 556 300	3 992 450
Moravské Lieskové	160 000	3 232 000	945 000	4 337 000	4 597 220	5 161 030
<b>Klokočov</b>	<b>138 000</b>	<b>2 541 000</b>	<b>945 000</b>	<b>3 624 000</b>	<b>3 841 440</b>	<b>4 312 560</b>
Vrbovce	125 000	2 546 000	945 000	3 616 000	3 832 960	4 303 040
<b>Bošáca</b>	<b>120 000</b>	<b>2 447 000</b>	<b>945 000</b>	<b>3 512 000</b>	<b>3 722 720</b>	<b>4 179 280</b>
<b>Nezrealizované stavby spolu</b>				<b>14 324 000</b>	<b>15 183 440</b>	<b>17 045 560</b>
Cena výstavby štyroch váh prepočítaná inflačným koeficientom* (2,0106) 1.1.1997 - 2.9.2009				28 800 286		34 272 341

nepoužitá záloha: 5 522 237 Sk  
konverzný kurz 30,126 SK/E 183 304,69 €

Rozpočet výstavby 4 váh v nových podmienkach v rokoch 2009 - 2010

Umiestnenie: cesty I/59, I/65, I/73	Projektové a predrealizačné práce	Stavebné práce	Technológia vážená a riadenia	Cena bez DPH	Cena s DPH 19% s DPH po odčítaní zálohy
<b>Cena výstavby jednej váhy v €</b>	<b>7 300</b>	<b>126 500</b>	<b>43 000</b>	<b>176 800</b>	<b>210 392</b>
Orientačná cena jednej váhy v Sk	219 919,80	3 810 939,00	1 295 418,00	5 326 276,80	6 338 269,39
<b>Cena výstavby štyroch váh v €</b>				<b>707 200</b>	<b>841 568</b>
Orientačná cena štyroch váh v Sk				21 305 107,20	25 353 077,57

\*Inflácia meraná harmonizovaným indexom spotrebiteľských cien – HICP, zdroj: Výročné správy NBS 1997 až 2008

Rok	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009
Inflácia HICP (%)	6,1	5,6	14,2	8,4	7,3	3,3	8,5	7,5	2,8	4,3	1,9	3,9	
Inflačný koeficient	1,0000	1,0610	1,1204	1,2795	1,3870	1,4882	1,5374	1,6680	1,7931	1,8433	1,9226	1,9591	<b>2,0106</b>